

# 正式缺席选票 全民选举 2020年11月3日

Official Absentee Ballot **General Election November 3, 2020** 

富兰克林县, 汉密尔顿州 Franklin County, State of Hamilton

### 指示

#### 投票:

若要投票,请完整填写您选择旁边的椭 圆。

#### 投票支持补充提名:

要投票给选票上没有名字的人,请将此 人的姓名写在"填写"行上,并完整填写 该行旁边的椭圆形。

#### Instructions

#### To Vote:

To vote, completely fill in the oval next to your choice.

#### To Vote for a Write-in:

To vote for a person whose name is not on the ballot, write the person's name on the "Write-in" line and completely fill in the oval next to the

# 总裁和副总裁 **President and Vice-**President

投票 1 / Vote for 1

- Joseph Barchi and Joseph Hallaren 联邦党人 / Federalist
- Adam Cramer and Greg Vuocolo 人们 / People's
- Daniel Court and Amy **Blumhardt** 自由 / Liberty
- Alvin Boone and James Lian 宪法 / Constitution
- **McDougall and James** Garritty 辉格党 / Whig
- Martin Patterson and **Clay Lariviere** 劳动 / Labor

### 参议员 / Senator 投票 1 / Vote for 1

- Dennis Weiford
  - 联邦党人 / Federalist
- Lloyd Garriss 人们 / People's
- Sylvia Wentworth-**Farthington** 
  - 自由 / Liberty
- Heather Hewetson 宪法 / Constitution
- Victor Martinez 辉格党 / Whig
- David Brown 独立的 / Independent
- David Pound 独立的 / Independent

## 第6区代表

Representative, District 6

投票 1 / Vote for 1

- Brad Plunkard 联邦党人 / Federalist
- Bruce Reeder 人们 / People's
- Brad Schott 自由 / Liberty
- Glen Tawney 宪法 / Constitution

Precinct: Center Springfield

Carroll Forrest 辉格党 / Whig



页 / Page

1/6

翻转选票并继续投票



州长 / Governor 投票 1 / Vote for 1  Charlene Franz 联邦党人 / Federalist  Gerald Harris 人们 / People's  Linda Bargmann 自由 / Liberty  Barbara Adcock 宪法 / Constitution  Carrie Steel-Loy 辉格党 / Whig  Frederick Sharp 劳动 / Labor  Alex Wallace 独立的 / Independent  Barbara Williams 独立的 / Independent  Althea Sharp 独立的 / Independent  Douglas Alpern 独立的 / Independent  Ann Windbeck 独立的 / Independent  Mike Greher 独立的 / Independent  Mike Greher 独立的 / Independent  Patricia Alexander 独立的 / Independent  Kenneth Mitchell 独立的 / Independent  Stan Lee	INM长 Lieutenant Governor 投票 1 / Vote for 1  Chris Norberg 联邦党人 / Federalist  Anthony Parks 人们 / People's  Luis Jorges Garcia 自由 / Liberty  Charles Qualey 宪法 / Constitution  George Hovis 辉格党 / Whig  Burt Zirkle 劳动 / Labor  Brenda Davis 独立的 / Independent  Edward Freeman 独立的 / Independent  Paul Swan 独立的 / Independent  Paul Swan 独立的 / Independent  BAP / Secretary of State 投票 1 / Vote for 1  Laila Shamsi 联邦党人 / Federalist  Marty Talarico 人们 / People's  第 31 区参议员 Senator, District 31 投票 1 / Vote for 1	R委员 County Commissioners 最多可投票 4 Vote for up to 4  Camille Argent 联邦党人 / Federalist  Chloe Witherspoon- Smithson 联邦党人 / Federalist  Clayton Bainbridge 联邦党人 / Federalist  Charlene Hennessey 人们 / People's  Eric Savoy 人们 / People's  Susan Tawa 人们 / People's  Mary Tawa 人们 / People's  Damian Rangel 自由 / Liberty  Valarie Altman 宪法 / Constitution  Helen Moore 宪法 / Constitution  Martin Schreiner 独立的 / Independent  写进 / Write-in
独立的 / Independent  Patricia Alexander 独立的 / Independent  Kenneth Mitchell 独立的 / Independent	联邦党人 / Federalist  Marty Talarico 人们 / People's  第 31 区参议员 Senator, District 31	独立的 / Independent  写进 / Write-in





市长 / Mayor 投票 1 / Vote for 1	市议会 / City Council 最多可投票 3 Vote for up to 3			
○ <b>Orville White</b> 人们 / People's	○ Harvey Eag 联邦党人 /			
○ Gregory Seldon 自由 / Liberty	○ Randall Ru 联邦党人 /	pp		
○ 写进 / Write-in	○ Carroll Shr 联邦党人 /	у		
	○ <b>Beverly Ba</b> 人们 / Peop	rker		
	○ <b>Donald Day</b> 人们 / Peop	vis		
	○ Hugo Smit	h		
	写进 / Write-ir			
	写进 / Write-ir			
	与近 / Write-ir 写进 / Write-ir			
	与近/Wille-II			
保留罗伯特·德梅格 (Robert Demergue) 担任首席大法官? Retain Robert Demergue as Chief Justice?		Question A: Damages	○ 损失的追偿 : Recovery of Property	
罗伯特·德梅尔格是否应留任汉密尔顿上诉法院 首席大法官?		是否应该对州宪法进行修正,以关于与不动产 改良工程建设相关的损害赔偿,以及与此相关 的禁止限制或损害财产所有人因未能以良好和 熟练的方式建造改良工程而造成的损害赔偿的 权利的法律?  Shall there be an amendment to the State		
Shall Robert Demergue be retained as Chief Justice of the Hamilton Court of Appeals?				
○ 是的 / Yes			constitution concerning recovery of damages	
		relating to construction of real property		
○ 不/No		•	s, and, in connection therewith, vs that limit or impair a property	
保留埃尔默·赫尔 (Elmer Hull) 为副法官吗?		owner's right t	to recover damages caused by a struct an improvement in a good	
Retain Elmer Hull as Associate Justice?		○ 是的/Yes		
埃尔默·赫尔是否应留任汉密尔顿上诉法院副法官?		○ 不/No		
Shall Elmer Hull be retained as Associate Justice of the Hamilton Court of Appeals?				
○ 是的 / Yes				
○ 不/No				
1				



页 / Page **3/6**  翻转选票并继续投票 Turn ballot over and continue voting



# 问题 B: 权力分立 Question B: Separation of Powers 是否应修改州宪法,以确保州政府三权分立: 立法机构、行政机构和司法机构? a. 宪法第三 条第六款应修改如下:第六款。在其他政府任 职参议员和众议员不得在州政府担任其他任命 职务。 Shall there be amendments to the State

constitution intended to have the collective

branches of state government: the legislative

branch, the executive branch and the judicial

Constitution shall be amended to read as

follows: Section 6. Holding of offices under

representatives not to hold other appointed

effect of ensuring the separation of governmental power among the three

branch? a. Article III, Section 6 of the

other governments Senators and

offices under state government.

○ 是的/Yes

○ 不/No

# 提案 1: 富兰克林县和弗罗威特县的 赌博业

# Proposition 1: Gambling in Franklin and Fromwit Counties

是否应修改州宪法,授权富兰克林县和弗罗威特县举行全民公决,决定是否批准在本修正案生效日前两个日历年内在该县举办过现场赛马或游戏的现有持牌彩池设施(纯种马和马具赛马、赛狗和回力球)中开设老虎机?需要实施立法。

Shall there be an amendment to the State constitution authorizing Franklin and Fromwit Counties to hold referenda on whether to authorize slot machines in existing, licensed pari-mutuel facilities (thoroughbred and harness racing, greyhound racing, and jai alai) that have conducted live racing or games in that county during each of the last two calendar years before effective date of this amendment? Requires implementing legislation.

○ 是的 / Yes
------------

○ 不/No

# 问题 C:非经济损失赔偿限额 Question C: Limits to Damages for Non-Economic Loss

是否应该对州宪法进行修正,允许州立法机构 颁布法律,限制因医疗保健提供者造成的伤害 或死亡而可获得的非经济损失赔偿金额?

Shall there be an amendment to the State constitution allowing the State legislature to enact laws limiting the amount of damages for non-economic loss that could be awarded for injury or death caused by a health care provider?

是的	/Yes

○ 不/No

# 措施 101:大学区 Measure 101: College District

为了升级 Diablo Valley、富兰克林学院和圣布伦特伍德中心的教育设施,并通过对教室和实验室进行现代化改造、建设卫生、医疗、科学和技术培训设施以及实施基础设施改进,帮助学生为就业和转学做好准备,富兰克林社区学院区是否应以合法利率发行 4.5 亿美元债券,并进行独立监督和审计,并将所有资金用于当地场地?

To upgrade educational facilities at Diablo Valley, and Franklin, Colleges, and the San Brentwood center, and help prepare students for jobs and college transfer by modernizing classrooms and labs, building facilities for health, medical, science, and technology training, and implementing infrastructure improvements, shall the Franklin Community College District issue \$450 million of bonds at legal interest rates with independent oversight, audits, and all funds spent on local sites?

	是的	/ Ves
$\cup$	延叮!	/ TES

○ 不/No





措施 102:车辆减排计划

**Measure 102: Vehicle Abatement** 

**Program** 

富兰克林县车辆减排计划和车辆登记费(每辆车一美元,某些商用车在登记时需额外支付两美元)是否应从 2021 年 7 月 1 日起续期十年,用于减排和清除被遗弃、损坏、拆卸或无法运行的车辆?

Should the Franklin County Vehicle Abatement Program and vehicle registration fees (one dollar per vehicle and an additional two dollars for certain commercial vehicles payable upon registration of a vehicle) be renewed for a tenyear term beginning July 1, 2021, for the abatement and removal of abandoned, wrecked, dismantled, or inoperative vehicles?

○ 是的/Yes

○ 不/No



页 / Page

5/6



此页有意留为空白 This page intentionally left blank

